NIA VOĈO
Organo de Madrida Esperanto-Liceo
Atocha 98-4º.28012 Madrid
☎ lunde vespere (91) 530 87 98
Redaktas kaj eraras Lupe Sanz FEBRUARO 1996

ĜENERALA ASEMBLEO DE MADRIDA ESPERANTO-LICEO
En la dua alvoko okazis asembleo kies protoko sendas al MEl-anoj kune kun tiu-ĉi numero.

KOREKTU EN LA EKONOMIA INFORMO
En la numero de Decembro de "Nia Voĉo" aperis ekonomia informo de MEL kun kelkaj tajp-eraroj: BV. korekti, jen la bonaj numeroj.

Lotería 19995. Beneficio neto	179.780 PTA
TOTAL INGRESOS Y VENTAS	858.699 PTA
Beneficio de ejercicio	336.585 PTA

KOTIZO POR 1996 KUN DONACO
*La kotizo por tiu-ĉi jaro estas sama ol la lastaj **kvar** jaroj. Bv. se vi ankoraŭ ne abonis ĝin **sendi ĉekon po 2.000 PTA**, je la nomo de ESPERANTO-LICEO DE MADRID. Antaŭ-dankon pro via kontribuo al daŭrigado de MEL. **Se vi pagas rekte ĉe la Liceo (lunde vespere) vi ricevos kiel donacon, la libron "Historia del Esperanto en Madrid"**, dulingva versio verkita de Lupe Sanz Bueno.*

HISPANIO
D-ro Pérez Óvilo daŭrigas aranĝon de vizito de Nobel Premito, P-ro Selten; ĝi okazos inter la 4a kaj la 10a de marto kaj konsistos el parolado en la **Murcia** Universitato.
En **Segovio** la desegnisto Madrigal publikigis jenan vinjeton: EL ADELANTADO DE SEGOVIA
Jueves 30 de noviembre de 1995

RADIO KAJ TELEVIDO
Dum januaro madridaj HEF-anoj estis intervjuitaj en radio "Onda Cero" dum preskaŭ duon horo en la programo "Un mundo sin barreras". Ankaŭ "Telemadrid" anoncis la kurso organitiza en Centra Oficejo, la reclamo komencis kun tri eksterlandanoj (esperantistoj loĝantaj en Madrido) parolante nacilingve. Post la kaoso esperantisto oferis Esperanton kiel solvon.

HEF ANGULO *(Ne oficiale, el "Valencia Luno")*
La asembleo de Salou akordis lanĉi kampanjon por atingi almenaŭ entute 1.000 membrojn, tiu rajtigus HEF-n havi 2 komitatanojn ĉe UEA. Tio efike helpus por plibonigi la ekonomion kaj funkciadon de HEF.
Lanĉi kampanjon por informi la hispanajn eŭro-parlamentanojn pri E-o, kaj konvinki ilin apogi la internacian lingvon en la Eŭropa Parlamento.
Por la bona financa rezulto de UK-Valencio, HEF havas kapitaleton. Dum la kunveno ankaŭ estis proponita investi parton de la kapitalo por aĉeti malgrandan ejon, en Valladolid.

VENONTAJ PROGRAMOJ EN MADRIDO

Ĉiu-lunde ni kunvenos, ekde la 18,30 horo, ĉe MEL, Atocha 98-4°

Marde kaj jaŭde (18,00 ĝis la 20,30 h) funkcias HEF-CO (Rodríguez San Pedro 13-3°-7). Aliajn tagojn kaj horojn uzu aŭtomatan respondilon aŭ fakson (91) 446 80 79

Kursoj: Centro Cultural "Maestro Alonso" (kvartalo Ventas). Merkrede 18.30 ĝis 20.00.
Centro de Día Puente de Toledo. Mercedes Arteaga 18
Sindikato CNT. Merkrede je la 19.00 h. Magdalena 29.

EKDE MEZ-JANUARO OKAZAS BAZA KURSO EN HEF-CO
(3 monatojn 12.000 PTA) Lunde/jaúde

Prelegoj dum venontaj monatoj, ĉe MEL je la 19,00 horo.
12a de februaro. "Madridaj fungoj". J.C. Ruiz.
11a de marto. "Madrido ekde la ĉielo". L. Sanz

INFORMADIKA E-KURSO

La revuo "CD-Ware" donacis, ene de ĝia decembra numero, CD-ROM-n kiu enhavas esperantan kurson. Temas pri la kurso programita de Portugala Esperanto-asocio, bazita en la metodo de Todd Moody, kaj tradukita kaj adaptita al la hispana por José Fco. Marín del Pozo el Malago. La kurso konsistas el ĝeneral informado pri Esperanto, alfabeto kaj prononcado kaj kelkaj lekcionoj kun ekzercoj kiujn la komputilo korektas. Kiel inform-adresoj aperas tiu de HEF kaj Andaluzia Esperanto-Unuiĝo. La programo funkcias laŭ MS-DOS 3.0 /690Kb. La problemo de la supersignoj estas solvita pere de "-" super la litero aŭ "x" post la litero

ILEI DELEGITO

D-ro Tarín prenis la respondecon de hispana ILEI (Internacia Ligo E-Instruistoj). La delegiteco de ILEI estas unu el la plej gravaj taskoj de nia movado, ĝi devas okupiĝi pri organizado kaj instruado la nia lingvo. ("Valencia Luno")

KONGRESOJ KAJ RENKONTIĜOJ

3a Amerika E-Kongreso. 12-17 februaro. San José (Costa Rica)
2a Nacia Kongreso de Kubo. 7-9 marto. La Habana (Cuba)
48a Kongreso de IFEF. 11-18 majo Hago (Holanda)
81a Universala Kongreso de Esperanto. 21-28 julio Prago (Ĉekio)
VALENCIA ESPERANTO-GRUPO ORGANIZAS DU KARAVANOJN AL PRAGO. (96) 384 96 16
55a Hispana Esperanto Kongreso. 19-23 julio. Murcio

GLUAĴOJ

Ĉe MEL ni ri e is gratulon por la nova desegno de gluaĵoj "Mi amas esperanton" kun telefon-numero de HEF; la meriton havas Demetrio Estévez kiu faris ilin.

::

ESPERANTO LICEO DE MADRID
Atocha 98-4°
28012 Madrid
Asociación de Utilidad Pública Municipal

ACTA Nº 30 <u>ENVIAD COMENTARIOS ANTES DEL 29 DE FEBRERO</u>

En la sede de ESPERANTO-LICEO DE MADRID el día 29 de enero de 1996, a las 19,30 horas, en segunda convocatoria, se celebró, previa convocatoria por el presidente en el boletín "Nia Voĉo, la asamblea general ordinaria de la asociación.
El presidente, abrió la sesión. La secretaria, informó sobre la situación de los socios, comunicando que hay 85 (53 al corriente de pago, 5 con una cuota pendiente y 27 socios del coro). Se acuerda dar de baja a 7 por reiterada falta de pago.

1.- **Lectura y aprobación, si procede, del acta de la asamblea anterior**. El acta nº 29, publicada en el boletín del mes de febrero-95 para comentarios (no se recibió ninguno), fué aprobada por unanimidad.

2.- **Balance económico 1995**. La secretaria comentó el informe publicado en el nº de enero-96 del boletín, indicando que la cifra del beneficio bruto de loteria estaba equivocada, debía figurar 179.780 ESP. El saldo a favor del Liceo a 31-12-1995 es el siguiente: En c/c banco Atlántico 839.003, en depósito a plazo 2m, en cuenta UEA-Rotterdam 9.526; total 2.848.528 ESP. El informe económico fué aprobado por unanimidad.

3.- **Presupuesto 1996**. El presupuesto previsto para 1996 asciende a 650.000 pesetas. La cuota como socio-colaboración del coro/orquesta se fija en una cantidad equivalente a la mitad de los gastos fijos del local, aproximadamente unas 250.000 ESP. Un año más se ha congelado la cuota anual de socios de número (2.000 ESP). El presupuesto presentado fue aprobado por unanimidad. Se publicará en el número de febrero-95 del boletín "Nia voĉo". A propuesta de la secretaria se acuerda aumentar el depósito a plazo hasta 2,5m con el objeto de obtener más ingresos por intereses.

4.- **Actividades desarrolladas en 1995**. Se aprobó por unanimidad la memoria publicada en el número de diciembre-95 del boletín en la que se resumen las actividades llevadas a cabo durante el pasado año. Los presentes felicitaron a la Directiva por el amplio programa llevado a cabo a pesar de la escasez de medios.

5.- **Programa para 1996**. El programa de actividades, presentado por la secretaria, continúa en la línea de difundir, propagar y facilitar la práctica del esperanto a quienes lo deseen, así como fomentar las actividades lúdico culturales entre socios. Ante la falta de voluntarios para llevar a cabo el trabajo la redacción del boletín "Nia Voĉo" seguirá a cargo de Lupe Sanz Bueno, quien manifestó su deseo de ser relevada en sus funciones. El programa presentado fue aprobado por los presentes.

6.- **Renovación de cargos directivos.** La Directiva quedó establecida de la siguiente forma:

Presidente	Juan Carlos Ruiz Sierra
Vicepresidenta	Carmen Suárez Fernández-Cid
Secretaria	Guadalupe Sanz Bueno
Vicesecretario	Pedro A. Garrote Escribano
Tesorero	José Francisco Platas
Contador	Angelita Sanz Mayor
Bibliotecario	Luis Ojer Celigueta

7.- **Ruegos y preguntas**. Se acuerda que conste en acta el agradecimiento a la hermana de Joaquín Martín, fallecido en noviembre pasado, por la donación a la biblioteca del Liceo de valiosos libros de esperanto, del primer tercio de siglo, procedentes de la colección de su hermano.

Juan Carlos Ruiz propone estudiar la viabilidad de solicitar ayuda pública para la realización de un video cultural sobre el esperanto en Madrid, para ser presentado en centros culturales y distribuido a través de las Juntas de Distrito.

Se acuerda considerar favorablemente el posible apoyo a la financiación de la edición de un diccionario de esperanto-español y vv que sustituya o reedite el lexicón Sopena. Luis Ojer comenta que tiene informatizados dos tomos (más de 500 págs. B5) que puede ser la base para un nuevo diccionario.

Sin más asuntos que tratar el presidente cerró la sesión a las 21.00 horas.

La secretaria
G. Sanz Bueno

PRESUPUESTO 1.996

Esperanto Liceo de Madrid
Atocha 98. 28012 Madrid

GASTOS

concepto	pesetas
Material Biblioteca/oficina	25.000
Edición directorio grupos	10.000
Edición folleto "Datos acerca de.."	15.000
Edición Boletín "Nia Voĉo"	20.000
Suscripción a revistas	25.000
Cuotas asociaciones	15.000
Compra libros	40.000
Correo/paquetería	20.000
Mantenimiento local	30.000
Alquiler local social	385.000
Luz	25.000
Teléfono	35.000
Comisiones bancarias	5.000
TOTAL GASTOS	650.000 pesetas

INGRESOS

Cuota socios	170.000
Donativos/colaboraciones	250.000
Lotería Navidad	130.000
Ingresos financieros	90.000
Venta de libros y otros	10.000
TOTAL INGRESOS	650.000 pesetas

ESPERANTO
Liceo de Madrid
Atocha, 98 - 4.°
28012 - Madrid

El tesorero

Madrid 31 de diciembre de 1995